

# TEMBLOR PRODUJO PANICO

## Candidato Orlich se manifiesta por una campaña sin injuria

El candidato electo ayer por Liberación Nacional, señor Francisco J. Orlich, se pronuncia por una campaña política sin injurias. Al respecto, nos dijo: "A nuestros enemigos políticos les anticipo que de nuestra parte no habrá injurias y que seremos respetuosos, pero que exigiremos también respeto hacia nosotros. A los que no tienen definición política, les recomiendo que analicen el pasado de nuestras realizaciones y que estudien el programa que someteremos a conocimiento del país oportunamente. Declaraciones del candidato señor Orlich para LA PRENSA LIBRE.

Esta mañana, en su residencia, logramos obtener del Candidato Presidencial del Partido Liberación Nacional don Francisco J. Orlich, las siguientes declaraciones:

Nos dijo: "Estoy muy satisfecho por la forma en que, en todo momento transcurrió la lucha interna para determinar quién habría de ser el Candidato a la Presidencia de Libera-

ción Nacional que culminó ayer con el triunfo de mi tendencia".

"Quiero hacer llegar por medio de LA PRENSA LIBRE a todos aquellos electores que apoyaron mi nombre, mi eterna gratitud. A los que apoyaron el nombre de don Daniel, que se sientan tan amigos como siempre lo hemos sido. Pueden estar seguros de que mi confianza hacia ellos y mi amistad, no ha variado en nada y espero de ellos la misma confianza y amistad".

"Al haberseme elegido como Candidato del Partido Liberación Nacional, recojo una vez más la bandera verde, blanco y verde y asumo la responsabilidad de llevarla al triunfo".

—Pasa a la Pág. CUATRO



(Arriba). Grupo de ciudadanos alarmados miran hacia las paredes del edificio de Correos y Telégrafos que se agrietó mínimamente en algunos sectores y de cuya techumbre se desprendieron algunas láminas de zinc

momentos antes de que Céspedes tomara esta fotografía. —(Abajo). La Foto de Solano capta también una aglomeración de gentes en el Parque del Club Unión al sentirse otros nuevos movimientos sísmicos de intensidad II.

## Daños menores causaron también otros sismos

Una serie de temblores de diversa intensidad, produjo desde las 9:45 horas de hoy en la ciudad de San José, una verdadera ola de pánico y causó algunos daños de cuantía mínima en la capital y la ciudad de Cartago según los reportes logrados por LA PRENSA LIBRE.

El primer movimiento sísmico se sintió en San José a las 9:45 horas de la mañana y las observaciones sobre el mismo lo de terminaron como un temblor de las siguientes características: Duración 7 segundos, Intensidad IV en la escala "Mercalli-Cancani Modificada", Oscilatorio.

Posteriormente el Profesor Rubén Torres Rojas —ex Decano de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Costa Rica—, reportó desde Cartago el movimiento de la siguiente manera: hora 9:45 de la mañana. Dirección de onda O.S.O., E.N.E., Duración 7 segundos, Intensidad V. Temblor inicialmente trepidatorio concluido en oscilación. Origen: tectónico (producido por acomodamientos en las capas inferiores de la corteza terrestre). Con posible epicentro en la Zona Sísmica del S. O. del país (Cafías Gordas, Golfito etc.). En San José y Cartago a la vez, San Isidro de El

—Pasa a la Pág. CUATRO

## Anulemos acuerdo de receso

Estoy totalmente de acuerdo en que la Asamblea Legislativa reduzca el período de receso. Debemos demostrarle al país nuestra voluntad de trabajo. Por otra parte considero que la tesis del Presidente Echandi es correcta y que el receso puede calificarse de inconstitucional; comenta el diputado don Francisco Rojas T.

Conversando redactores nuestros con los diputados Hurtado Rivera, Vargas Ramírez, González Murillo y Rojas Tenorio, recogimos de ellos su impresión favorable en el sentido de revocar el acuerdo de receso que votó la Asamblea Legislativa.

El diputado Rojas Tenorio nos manifestó que está totalmente de acuerdo en que la Asamblea Legislativa reduzca el receso. Agrega que se impone la necesidad de tramitar proyectos de ley pendientes de resolución. También es importante, indicó, demostrar al país la voluntad de los diputados de trabajar a conciencia.

Rojas Tenorio hace un llamamiento a los diputados todos para que se revoque el acuerdo de receso. Finalmente nos dijo que apoya la tesis del Presidente Echandi en este asunto del receso parlamentario. Esto es, que participa de la tesis que las vacaciones de los diputados pueden caer dentro del marco inconstitucional.

## DIPUTADOS NO VEN DONDE SE HALLAN LAS OBRAS DEL "MOP"

Comentando declaraciones del Ministro Espiritu Salas, el diputado Hurtado Rivera nos manifestó que no ve dónde están las obras de que habla el Ministro de Obras Públicas, en la provincia de Guanacaste.

El Ministro de Obras Públicas Ing. Espiritu Santo Salas, ha dado declaraciones hablando de las muchas obras que ese Ministerio está realizando en la provincia de Guanacaste.

—Pasa a la Pág. CUATRO

## TECNICO EN MAG PIDEN INGENIEROS

El Colegio de Ingenieros Agrónomos, según se nos informó esta mañana, realizará gestiones con el futuro Gobierno a fin de que en el Ministerio de Agricultura y Ganadería se nombre a un miembro del Colegio, es decir, a un técnico en Agricultura y Ganadería.

Considera el Colegio de Ingenieros Agrónomos que en el Ministerio de Agricultura y Ganadería debe de ser nombrado un técnico, como son técnicos los Ministros de Obras Públicas y Salubridad Pública.

El Colegio de Ingenieros Agrónomos tomará un acuerdo próximamente a fin de plantearle a los futuros candidatos a la Presidencia de la República la necesidad de que se nombre como Titular de la Cartera de Agricultura y Ganadería a un Ingeniero Agrónomo.



El Presidente Echandi al pronunciar su discurso inaugural en el puente del Río Térraba advirtiendo que si la Bananera no paga los dineros que el Estado dio a los trabajadores la pérdida será considerada buen negocio porque una sola gota de sangre costarricense hubiera valido más que eso.

## Gobierno orgulloso de haber evitado que corriera la sangre

El Presidente de Costa Rica, Lic. Mario Echandi Jiménez, dijo ayer en Palmar Sur al inaugurar el puente sobre el Río Térraba, que "el Gobierno de Costa Rica está orgulloso de haber evitado que el Pacífico Sur se bañara en sangre durante la última huelga bananera al proponer soluciones al conflicto que tomaron fundamentalmente en cuenta las necesidades de los trabajadores".

El Presidente de la República en otra parte del discurso pronunciado en el acto inaugural señaló que "desde Boston no se pueden señalar los complejos factores sociales y humanos que todo conflicto colectivo de trabajo tiene y por lo mismo desde allí se señala todo lo que aquí ocurre con la frialdad de un negocio".

En otro párrafo de su discurso el Presidente agregó que "por esos motivos el Gobierno de Costa Rica tuvo en cuenta

ante todo el factor social-humano que había detrás de la huelga y prefirió que no se derramara una sola gota de sangre aún a costa de cualquier otra circunstancia económica".

"Si la Compañía Bananera no devuelve el dinero — afirmó Echandi —, el Gobierno juzga que ha hecho un buen negocio perdiendo los tres millones y tanto que pagó a los trabajadores porque una gota de sangre derramada hubiera valido más que ese dinero perdido".

## A Costa Rica viene Centro Universitario

El Centro de la Universidad de Miami para el Estudio de los Problemas Tropicales operará en Costa Rica, nos confirmó esta mañana el Dr. J. Walter Beck, Profesor de dicha Universidad, quien visitó a LA PRENSA LIBRE en compañía del Director del Colegio St. Francis, Padre Manos.

El Dr. Beck es profesor de Parasitología del Departamento de Microbiología de la Escuela

## A SESION EXTRA PLAN DE MINERIA

Ha dispuesto el Poder Ejecutivo, según informe que se dio hoy a LA PRENSA LIBRE, someter a la consideración de la Asamblea Legislativa en sesiones extraordinarias el proyecto de reformas al Código de Minería que fue enviado a la Asamblea hace ya varios meses.

Los vecinos de San Isidro de El General han venido gestionando la tramitación de ese proyecto a fin de facilitar la explotación de la bauxita, que existe en grandes cantidades en aquella región, lo que produciría un gran beneficio económico a todo el cantón de Pérez Zeledón.

El Poder Ejecutivo se dirigirá oportunamente a la Asamblea Legislativa solicitándole tramitar el mencionado proyecto de ley que contiene disposiciones sobre la explotación de la bauxita y otros minerales.



EN LA ESCUELA JUAN RUDIN. — Panorámica de la enorme cantidad de padres de familia que se dio cita frente a la Escuela "Juan Rudin" para matricular a sus hijos que cursarán este año el Primer Grado. La matrícula se efectuó en todas las Escuelas del país y oficialmente se nos informó que no faltó campo para ningún pequeño.

## 15 MIL ESCOLARES SE MATRICULARON

Cerca de 15.000 escolares de primer grado quedaron matriculados hoy en todo el país. No hubo problemas de ninguna especie, ni faltó cupo. Mañana se matriculará a los alumnos de segundos, terceros, cuartos, quintos y sextos grados. El miércoles próximo se realizarán los exámenes de niños aplazados. Las lecciones

de los establecimientos escolares, interrogamos al Inspector General de Enseñanza Primaria Profesor Bienvenido Ramírez, quien, gentilmente nos manifestó lo siguiente:

"Este año — afortunadamente no se presentó dificultad alguna en ninguna Escuela. El desarrollo de la matrícula se llevó a cabo normalmente y que yo sepa, no quedó ningún niño

sin matrícula, ni tampoco se registró molestia o inconveniente alguno en ninguna de ellas.

"Yo calculo que este año la matrícula de alumnos de primer grado llegará a 15.000, en todo el país. Puede además decir que la matrícula para segundos, terceros, cuartos, quintos y sextos grados se realizará mañana, en todas las Escuelas. También, en todas las Escuelas. Tam-

—Pasa a la Pág. CUATRO

## RESTOS DE SOLDADOS QUEDARON EN SAN JOSE

Los restos de más de 25 soldados costarricenses que fueron muertos en la Batalla del Río Coto en 1921, cuando la guerra con la República de Panamá, quedaron hoy velándose en la Capilla de la Tercera Compañía de la Guardia Civil bajo la vigilancia de una tropa de honor.

Esos restos quedarán en capilla ardiente toda la noche y mañana se celebrará un entierro simbólico que saldrá de la funeraria Polini hasta el Parque Morazán, —sobre la Avenida



Guardias uniformados cuidan en la Capilla de la Tercera Compañía de la Guardia Civil la caja funeral donde están algunos de los restos de los soldados costarricenses que cayeron en Río Coto en 1921 cuando la guerra con la República de Panamá.

—Pasa a la Pág. CUATRO

TEMAS DEL MOMENTO

Significado de la acción de río Coto

A distancia de cuarenta años, la acción de los costarricenses en Río Coto cobra fisonomía de hecho trascendental en la historia de nuestro país.

Coto, el rincón de olvido que dijera algún cronista, vuelve a actualizarse con motivo del homenaje a los caídos en aquella emboscada de febrero de 1921.

Creemos que el recuerdo de la gesta de quienes fueron a Coto para intentar la reincorporación de un vasto territorio de más de tres mil kilómetros cuadrados sobre el que no se ejercía jurisdicción real y efectiva entonces, tiene valimiento y es acto justiciero que la generación actual realiza para exaltar a los buenos hijos de la patria.

El viejo litigio de límites con Panamá tuvo un desenvolvimiento lleno de incidentes y tropiezos. Valga apuntar, en primer término, el descañonamiento de la zona atlántica y dejando el "falweg" del río Tarire o Sixaola y, de hecho, descartando los derechos territoriales que habíamos ejercido sobre el que fuera Ducado de Veraguas desde los comienzos no más de la conquista y el coloniaje y que perdiéramos en 1835, cuando el General Francisco de Paula Santander nos arrebató por la fuerza, la región de Almirante y Bocas del Toro. Seguidamente, el Tratado Anderson-Porras que definió nuestros límites sureños del lado del Pacífico. Pero no obstante estos tratados y sentencias, la ocupación de la región que comprende en la actualidad el valle de Coto y Colorado por las autoridades del hermano país del sur se mantenía.

En 1921 —a distancia de un siglo de nuestra independencia— los costarricenses que envió el gobierno del patrio don Julio Acosta García a Río Coto, iban a intentar la colocación de nuestro pabellón en esas tierras irredentas. Lamentablemente, la suerte les fue adversa y los contingentes enviados al sur encontraron la muerte, el dolor y el descalabro, tiñéndose las aguas del inmenso río turbulento, con la sangre de nuestros compatriotas.

El estado de guerra que siguió a los episodios de Coto fue una consecuencia de esos hechos. El país se movilizó de inmediato, rodeando al mandatario en la campaña que se habría de librar en ambos litorales casi simultáneamente, alistándose en ella lo más granado de la juventud costarricense.

Allí, confundidos, el clásico conchito, el "patillo" de entonces, con el señor de la ciudad, con los altos funcionarios, con los militares, los periodistas, los profesionales, etc. Un fervor no registrado en casi setenta años habida cuenta que desde los lejanos días de la Campaña Nacional a promedios del pasado siglo, no se había levantado tal ola de patriótico fervor en el costarricense como la que se registró en 1921.

El final de esa campaña es sabido. Renació la paz. Pero, liquidado el asunto de límites definitivamente mediante el arreglo a que llegaron los presidentes Calderón y Arias en 1940 y suscrito el Protocolo Echandi Montero-Fernández Jaen, cuando hoy Panamá y Costa Rica marchan al unísono en procura de mejores tiempos para los habitantes de ambos países, señalar las jornadas de Coto resulta de importancia y es que esas acciones tuvieron consecuencias del mayor valor. Tratemos de enumerar algunas:

En primer término, la generación de 1921 dio prueba de su fervor patriótico y de su deseo vehemente de salir por los fueros de la soberanía nacional.

En segundo lugar, se promovió un movimiento que liquidó por completo los odios y la división política que existía en la familia costarricense como consecuencia del gobierno de los Dieciocho Meses, con la dictadura de los hermanos Tinoco y la revolución consiguiente que ahondó la división entre los costarricenses. La cuestión de Coto, o Guerra con Panamá, borró esa división e hizo que se reconciliará la familia costarricense.

En tercer término, se hizo volver los ojos del país hacia una vasta extensión de territorio completamente abandonada y olvidada, donde hoy en día más de cincuenta mil costarricenses viven y realizan el doble impulso de su liberación económica y mueven el progreso de la república.

Honrar, honra. Al recordar a los caídos en Coto y cantar las a ese brillante grupo de costarricenses, al que se unieron elementos de otras nacionalidades, como el poeta y periodista mexicano Daniel Herrera, caído en la emboscada de Coto, es dignificar a la patria que coloca el laurel inmarcesible del recuerdo para quienes salieron por sus fueros, en defensa de su integridad y de su soberanía. Bien se hace ahora al hacer el simbólico homenaje que se prepara para el miércoles próximo en esta capital, a los héroes de Coto.

5 MINUTOS DE CHARLA



Valdemar Skibsted

Fuimos presentados al señor Valdemar Skibsted por don Eugenio Zeledón Romero.

—Y bien, señor Skibsted, a qué obedece su presencia en Costa Rica?

—Vine, en primer término, para aprovechar unos días de descanso; luego, con el propósito de estudiar el clima, el medio, a efecto de volver en un futuro cercano con la intención de comprar un terreno en Escazú.

—Es usted agricultor?

—Soy propietario de la Granja "Los Nogales", La Población, Via Villa Dolores, Córdoba, Argentina, S. A.

—La idea de adquirir aquel terreno es para cultivar qué?

—De realizarse mi propósito, lo dedicaría especialmente al cultivo del tabaco, que se da bien aquí, en donde por otra parte, la industria de los cigarrillos ha tomado gran auge.

—Cuando la Reunión de Cancilleres Americanos celebrada en San José, estuvo aquí como Secretaria, la Srta. Lili Skibsted, a quien LA PRENSA LIBRE entrevistó con motivo de haberse escrito 200 palabras por minuto, batiendo un verdadero record. Es usted pariente de ella?

—Yo soy el padre de la señorita Lili Skibsted, que se encuentra actualmente en Washington.

—Cuándo regresará usted a Argentina?

—Salgo en estos días hacia la República Argentina.

—Y, volverá...?

—Si las cosas me salen bien y logro arreglarlo todo de conformidad, regresaré pronto a este bello país, en donde, le repito, tengo grandes deseos de vivir y trabajar.

—En caso de que logre sus propósitos, señor Skibsted, hará arreglos o los tiene ya con alguna Empresa Industrial de tabaco?

—Esa es, precisamente, una de las razones que tengo para comprar un terreno y sembrar tabaco. Además, le repito, me gusta este país y si logro establecerme en él será para mí una gran satisfacción.

Bolívar Monesté Vincenzi



La resistencia de los tostadores de café tendrá que ser vencida por la unificación y prudencia de los países productores. El mayor distribuidor de café en Norteamérica viene sosteniendo los viejos precios, a base del comprador en fruta análoga, pero se supone que podrá mantenerlos mucho tiempo más. Las perspectivas del acuerdo de cuotas son enteramente halagadoras y está estudiándose con verdadero afán la cuestión marítima.

Entrevistáronse esta mañana los señores Secretarios de Fomento y de Educación Pública. El objeto de la entrevista fue definir los programas de la Escuela de Agricultura.

Designada ayer Albacea Testamentaria en la Mortual de don Jaime G. Bennett, su hermana doña Emma. De acuerdo con esta disposición del señor Alcalde que tramita dicho juicio, queda sin efecto el nombramiento provisional recaído en don Jaime Solera Bennett.

No pueden ser falsos los valores en cuanto a las exportaciones de Banano, Café, y Oro. El Departamento de Estadística constata esos valores en los diferentes departamentos oficiales y bancarios pues así se evitará que se registren inexactitudes que el Departamento de Estadística no puede controlar.

Psicología y Educación

— VI —

Es imprescindible que un curso de Psicología aplicada a la vida misma, se imponga en nuestra enseñanza secundaria, a fin de llenar las lagunas que, en este sentido, se dejan en la formación de los adolescentes.

Muy conocida es la polémica establecida, en el campo pedagógico, entre las llamadas "asignaturas académicas" y las denominadas "formativas". El liceo tradicional, sobre el cual se asienta el nuestro todavía, es de un tipo eminentemente académico. La mayoría de las materias se enseñan con criterio de "disciplinas mentales", de manera que el estudiante adquiera, a través de los ciclos de estudio, una serie, más o menos completa, de conocimientos matemáticos, científicos, etc.

Tan extrema ha sido la insistencia en estos aspectos que ya se ha dado en Costa Rica un movimiento de reforma secundaria, el cual no se ha puesto en marcha por razones de índole económica, pero cuyas motivaciones privan en la conciencia de muchos educadores. No obstante, no han sido enteramente asimilados sus objetivos y hay quienes se empeñan en considerar que el día en que nuestro liceo abandone ese exclusivo tinte académico que hoy posee, perderá toda seriedad como sistema de enseñanza. Sin embargo, es indudable que no estamos logrando todo lo que aspiramos en la formación de ciudadanos sanos y seguros de sí mismos, capaces de dedicarse por entero a la aplicación de su especialidad, de manera que sus relaciones con los demás y consigo mismos, se desenvuelven dentro de la más completa armonía.

A este respecto, nos parece oportuno citar al Prof. Wallace Wallin quien, en su libro "Personality Maladjustments and Mental Hygiene" dice lo siguiente:

"La acumulación de grandes cantidades de conocimientos, o aún la adquisición de extrema habilidad (en determinados trabajos), no valen el precio de la pérdida del equilibrio mental".

"Podríamos muy bien preguntarnos: ¿de qué sirven los conocimientos y la habilidad, si su precio son las perturbaciones mentales, la desarmonía y la locura? De nada servirán al estudiante las asignaturas si al aprenderlas se trastorna y tiene que pasar la mayor parte del tiempo siguiente luchando con sus conflictos interiores o tratando de sobreponerse a sus desajustes". (1).

El hecho de que la incidencia de trastornos psiconeuróticos más o menos serios, sea tan alta en el gremio de los profesionales, y, particularmente, en el de los educadores mismos, da pie para pensar que esa "educación intelectual" (valga el término), no está produciendo los buenos resultados que de ella cabría esperar.

Conviene preguntarse si en lugar de aspirar a la formación de individuos de una determinada talla intelectual, lo gráramos, a la vez, mediante un sistema de educación correctamente dirigido, dar a la sociedad seres bien integrados a la vida, capaces de dominar sus sentimientos de odio y envidia, sus impulsos de herir a quienes no concuerdan con sus ideas y de procurar una mayor armonía consigo mismos, no estaríamos impulsando decididamente el espíritu de progreso y de perfección humanas hacia límites realmente superiores.

La tarea del educador, es, en este sentido, muy delicada. Y ha de encauzarse, necesariamente, hacia el logro de personalidades mejor adaptadas al mundo, lo cual redundará, a la vez, en un acrecentamiento del poder creador, pues no puede esperarse una tarea eficiente y duradera de quien ha de dividir su tiempo entre el cumplimiento de sus actividades profesionales y la lucha contra sus propios complejos y desajustes.

Para el logro de esta finalidad es preciso que los educadores todos, y, en particular, aquellos que son, en el nivel secundario, profesores de Psicología, adopten una actitud de permanente interés por el conocimiento y la difusión de las nuevas ideas. Se reclama, ante todo, una gran sinceridad. No se esquivará esta labor con la vana excusa de que, para ella, se requerirían "elementos supernormales", pues estos seres, sencillamente no existen. Basta que el hombre se mire a sí mismo con franqueza y sea capaz de extraer, de sus propios errores, elementos de juicio que puedan servir de estímulo para modificar, en alguna forma, la experiencia ajena. Y no ha de esperarse tampoco un resultado inmediato, ni muy halagador. En esta tarea no podrán intervenir ciertamente los profesores que basan su "prestigio" en el logro de altos porcentajes de promoción y quienes sólo reconocen el valor de su trabajo, en un sentido numérico. Debe pretenderse solamente que la semilla caiga en buena tierra, y florezca, algún día, en positivo provecho de nuestros semejantes.

Para la Psicología reclamamos la clasificación de "asignatura formativa". No es posible que se siga evaluando todavía esta materia, como tantas otras, y que, incluso, haya quienes reprueben a un alumno con base en ella. No podremos esperar cambio favorable alguno, mientras persista esa errónea manera de entender las cosas.

Lic. Mario Fernández Lobo

(1)—W. Wallin, op. oc., p. 27

LA IGLESIA NO DEBE SILENCIARSE

Una vez más los comunistas suban los comunistas contra la Iglesia. La táctica de esos comunistas no es todavía sumir a la Iglesia en una persecución abierta; la astucia procura por ahora silenciarla. No durarán los jefes comunistas en aplicar un método de no persecución y hasta posiblemente aparentarían cierto respeto a la Iglesia. Y ésta, sintiéndose no perseguida faltaría a la Iglesia, dejando a la camarilla cubana hacer sin estorbo.

Este silencio, este conformismo, fácilmente confundible con la prudencia, sería caer en una inadvertida conveniencia con el comunismo. Por eso esta Iglesia no debe dejarse ofuscar por los gritos y por los ademanes altaneros característicos de los comunistas. No. La Iglesia debe mantener su voz alta, muy alta, persistente, en contra del régimen ateo de Cuba, no importan las consecuencias físicas.

Porque hoy no estamos ante una política personalista y pasional del modo usado en estos países. Hoy es otra cosa. Hoy estamos ya frente a frente al comunismo auténtico. Los rojos saben que hablar fuerte es el método del miedo que silenciará.

La Iglesia tiene hoy el deber de ilustrar a los fieles en las doctrinas cristianas. Y hacer énfasis en las que contradicen los sistemas comunistas. Y mantener esa actitud significativa en realidad unir, organizar y disponer a los católicos. Nada tenemos que callar na-

da que ocultar y nada que temer, porque lo más cruento que nos suceda no es sino lo que la Iglesia ha de pagar por su libertad y por su rescate.

Los militaristas lo son porque las armas son para ellos estupefactantes que les exaltan los instintos de agresividad y les dan empuje a su altanería. De aquí ese idioma insultante, de cómitres y de amos. No tienen otro recurso. Lo doloroso es que los pueblos se abaten ante las armas. Si así no fuera, esos vociferantes armados caerían al instante. Pero, la Iglesia no debe deslumbrarse por el fulgor siniestro de las armas de los despotas. A ellas debe hacer frente con serena majestad, y su palabra no debe extinguirse.

La Iglesia no es solo la jerarquía, son también los fieles. Y jerarquía y fieles deben actuar con heroísmo y con la sagrada rebeldía de los primeros cristianos. No tenemos los católicos por qué ocultar a los conculcadores que nosotros no conspiramos porque somos la oposición a todo despotismo, por fe, por conciencia y por historia. No conspiramos porque combatimos a plena luz a todo despotismo. No tenemos que preguntarse ni preguntarnos los ateos si los católicos somos sus opositores, porque lo saben por sus propios ojos y por sus propios oídos, y porque no nos silenciarémos.

La Iglesia no debe ni puede comprar una seguridad al costo de la vejeación y de la exposición de los católicos por los...



PUEDA AGARRARLE TARDE...

Don Jorge Borbón, Ministro de Economía y Hacienda, dijo en marzo de 1960 esta célebre frase: "Prometo arreglar la situación fiscal durante el presente mes"... Claro que como el señor ministro es tan listo, no especificó de qué año y ahora que ya viene otro marzo, le recordamos la promesa porque si no es en este próximo, será la última oportunidad. Y decimos esto por cuanto sería demasiado optimista cualquiera de los ministros actuales que pensara en volverlo a ser después de las experiencias... por lo menos, mediante el voto popular... Así, pues, ánimo señor ministro porque de lo contrario puede agarrarle tarde.

¡QUE PLATO!...

Las conclusiones a que hemos llegado después de la mesa redonda integrada por los señores Orlich, Oduber y Figueres observados a través de la televisión fueron las siguientes: A don Daniel no lo enfocaron bien y se veía solamente cuando hablaba; a don Chico lo tenía frito una pulga, causa por lo cual se pasó todo el tiempo tratando de espantarla; y en cuanto a don Pepe fue grandioso el detalle. Dijo a quienes le escuchábamos: "Señores Televisores"... por televidentes. En dos palabras, que no fue una mesa redonda sino juplatato... medianamente condimentado.

¡Y SEGUIMOS SIENDO LOS PRIMEROS!...

Para no perder la costumbre de ser los primeros en todo, ahora también tenemos el puente más grande de América Central. Los periódicos lo dicen y a nosotros nos suena muy bien esto pero resulta que, uno que hab en El Salvador y que también corresponde a la Interamericana tiene casi el doble de largo del de Palmar Sur. Es manía de creernos los primeros en una serie de cosas que realmente no somos, viene a resultar algo así como perder todos los partidos de fútbol contra equipos extranjeros y echarle la culpa a la mala suerte.

OTRA NUEVA CREACION.

Al cerrar el año de 1960 se reportó un déficit de \$ 15.000.000.00 en el presupuesto de la República... Es el primer déficit presupuestario desde hace 11 años. Otra "creación" de don Mario.

MAS REVOLUCIONES POR FAVOR.

¡Es una vergüenza lo que ocurre en Costa Rica ya — nos gritó en la cara un conocido comerciante en pistolas, ametralladoras y otros objetos de "armas tomar". ¡Antes yo vendía balas que daba gusto pero ahora no vienen a comprarme ni un puñal de mala muerte! ¿Qué se proponen quienes pretenden ahogar para siempre el derecho al fomento de las revoluciones...? Y por si fuera poco, hasta a los ladrones persiguen en tal forma que parece no quieren dejar a uno como semilla. ¡Que piensen muy bien lo que hacen, porque si siguen así van a estropear una de las mejores industrias ticas...!

Opinión de los Redactores.

INTEGRACION... PARA CONSTRUIR

Arnoldo Castro V.

De los debates que un distinguido grupo de ciudadanos efectuó alrededor del pro y en

contra de los planes de integración económica centroamericana, el mismo que de la conveniencia o inconveniencia de que nuestro país participe de esos proyectos aceptándolos en for-

ma lenta o precipitadamente, de esta discusión, repito, creo hemos sacado una conclusión definida.

Participamos de la tesis del Ministro Borbón Castro, y nos parecen razonables las observaciones hechas por don Manuel Jiménez de la Guardia, en casos concretos y en términos generales.

La meta, indudablemente, es la integración económica. Sin embargo, para llegar a ella, hay que hacerla con fundamento en realidades propias, no solamente en lo que a Costa Rica se refiere sino también en lo tocante al cuadro económico, político y social del área centro americana.

Estamos enfrentados a una situación que nos exige dos posiciones: defendernos y luchar por conseguir ventajas. Tenemos que defendernos por la simple razón de que esos proyectos y esos planes de integración no fueron concebidos en Costa Rica. Son importados; se pretendió imponerlos, sin darnos tiempo, a los costarricenses de objetar nada ni de modificarlos con arreglo a nuestras propias circunstancias. Y has ta nos parece que algunos gobiernos centroamericanos no actuarán con honestidad en el caso de Costa Rica, al ignorar de liberadamente la situación costarricense y pretender que nuestro país suscribiera esos proyectos y planes sin objetar nada.

Sinceramente concebimos esos planes y esos proyectos como un instrumento de mutuos beneficios para los países signatarios. Con iguales o similares ventajas, con iguales y similares posibilidades.

De acuerdo con la interpretación anterior, no podemos aceptar que esos planes y esos proyectos se hayan elaborado para provecho de unos y para tormento y ruina de otros. No se trata de poner a competir, en lucha de vida o muerte, situaciones consolidadas en el campo de la empresa y de la riqueza particular. Lo importante, lo trascendental, lo que cuenta en ese campo, es lo que falta por hacer. Así entendemos nos otros los planes de integración económica.

Integración económica centro americana sí... para construir. Esa es nuestra opinión.

Hace 20 años el mundo

SOFIA.—Los nazis han comenzado a llenar los campos de concentración en Bulgaria. Prácticamente considerárase que la ocupación es un hecho, pues la oficialidad alemana está debidamente instalada en Sofía.

WASHINGTON.—La Armada Norteamericana convoyará a sus buques hacia Inglaterra en el caso de que la campaña submarina anunciada por Hitler impidiese a los Estados Unidos ejercer la libertad de comercio.

Reunión cooperativa sobre el maíz

TEGUCIGALPA, 26 (ICA, vía TACA) — Se encuentra reunida en Tegucigalpa la VII Reunión Anual del Programa Cooperativo Centroamericano para mejoramiento del maíz, auspiciado por la Fundación Rockefeller, conclave que inició sus sesiones ayer en la cual están representados los países de Centro América y Panamá.

La delegación de El Salvador está integrada por don Ricardo Domínguez, de la Dirección General de Agricultura, don Jesús M. Argueta, don José Roberto Salazar y don Oscar Ancaimo, de la Dirección de Investigaciones Agronómicas de la Secretaría de Agricultura y Ganadería.

La reunión tiene por objeto conocer todas las experiencias que hasta este momento se han recogido sobre la producción del maíz y las posibilidades de mejorar su rendimiento con aplicación a la alimentación y la industria.

TOKIO.—Persiste la amenaza japonesa en el Pacífico. El Ministro de Relaciones Exteriores Matsuo se propone visitar Moscú y Berlín en el mes próximo, para conectar un pacto de no agresión con Rusia y que dar así con manos libres para desarrollar su campaña expansionista hacia el sur. Tal actividad ha servido para que en el Senado norteamericano se esfueme la oposición antes existente para fortalecer Guam y Samons y destinar 900 millones de dólares al programa de construcciones navales. Varios Senadores se pronuncian abiertamente en contra de Japón y uno de ellos afirma: "Es ridículo lo sugerido por Matsuo; si aceptásemos la propuesta no sería más que un Munich de Extremo Oriente después que el Japón obtuviese Oceanía, desearía Hawaii y luego California."

LONDRES.—Butler, en nombre de Churchill dijo hoy en el Parlamento, en medio de atronadores aplausos: "Es una guerra que afecta al futuro de la Humanidad, Inglaterra no puede aceptar ninguna clase de proposiciones como las formuladas por Japón, pues en forma alguna Gran Bretaña persiga ganancias territoriales, comerciales o materiales."

TOKIO.—El Ministro de Relaciones Hatzouka dió a entender indirectamente que Australia, Nueva Zelanda y Hawaii no se hallan dentro de la esfera oceánica sobre la cual el Japón pretende ejercer su dominio.

# DIVISAS LIBRES PARA EXPORTAR VARIOS PRODUCTOS

El Banco Central de Costa Rica, por acuerdo reciente de su Junta Directiva, acordó conceder el 65% de divisas para que puedan ser vendidas en el mercado libre, a la exportación de varios productos.

Acordó la Junta Directiva del Banco Central otorgar el privilegio de que puedan disponer libremente del 65% de sus divisas a las exportaciones de aceites y grasas vegetales, camisas elaboradas en el país, hormas para zapato y madera laminada.

El Ministerio de Economía y Hacienda, al que se consultó el acuerdo, le ha impartido su aprobación. El privilegio para gozar de ese porcentaje de divisas libres a los productos mencionados es por un año.

# EL PAGO EN BONOS DIFICULTA COMPRAS DEL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

La disposición de cubrir con bonos el valor de compras pequeñas que realiza el Ministerio de Obras Públicas, de algunos materiales y respuestos, dificulta las labores de ese Ministerio.

El Ministro de Obras Públicas Ing. Salas se ha dirigido a su colega el de Economía y Hacienda Lic. Borbón Castro manifestándole que el Proveedor Nacional le informó al Oficial

Mayor del MOP, que tenía instrucciones de poner el sello "pagadero en bonos" a las compras pequeñas del Ministerio, y que debido a esa circunstancia los precios son muy altos o no se presentan cotizaciones del todo, imposibilitando esas compras. — Le solicita el Ing. Salas al Lic. Borbón ordenar el pago en efectivo de esas compras que solucionen la situación que se ha creado.

## MANGUERAS

y REGADERAS PARA JARDIN

en  
Compañía Mercantil S. A.

# ¿QUE HACER CON LA GUERRA FRIA?

Por Antonio Morales Rivera

El amigo y yo hablábamos de la tensión postbélica mundial. Hablábamos y hablábamos y yo hubiera seguido; me gusta conversar: Pero he aquí que mi amigo me detuvo: Me hizo reflexionar de otro modo cuando habló de la historia o del caso de "ginger ale". Precisamente al mismo amigo le debía esta información cuando años antes se había presentado — papel en la mano — con el diario en cuya página frontal se leía: "Niñita toma ginger ale".

Ahora bien: ¿Qué hacer hoy mientras en Washington D. C. — pupilas inteligentes avizoran la lejanía?

—Se me ocurre que rezar. Y aparte de esto uno vuelve a su soliloquio remoto: Y también — hay muchas cosas importantes que debemos todos hacer... discutir, pensar, hablar, escribir... Por dónde íbamos? Ah; sí. Veamos: El Pentágono, la N.A.T.O. Dean Rusk (que por más que lo queramos no es más que Dean Rusk)... Etc.

Y se empieza de nuevo; porque uno no es ningún "as" en política internacional.

Tenemos, pese a todo, una guerra que se nos vuelve tarde a tarde menos fría. Es decir, más caliente o tal vez — para desdicha de todos nosotros — más "activa" y más bélica. ¿Qué hacer? ¿Qué hacer, si no hay aviones por el cielo en formación que brama siniestramente, pero si vamos al trabajo con el ambiente en tensión que se parece mucho, con el cielo que se parece bastante a un cielo de una guerra? La Humanidad tiene derecho a preguntárselo. Tú, caro lector; escritor de pocos quilates — tenemos derecho a preguntárnoslo.

¿Qué hacer con la guerra fría?

—Y sin embargo a través de los Continentes los millones de pupilas humanas diseminadas se saludan... La evidencia es eterna: Los hombres nos asemejamos y amamos. No somos rencorosos como las armas y las ideologías.

Que nos lo diga el discurso primero del joven gobernante - Kennedy!

El discurso de inauguración del presidente estadounidense: Fundamentalmente este discurso ha sido el abrazo fraternal de un hombre para los demás hombres diseminados por todos los Continentes. Un abrazo de optimismo y de esperanza, no de

candidez. En suma: un abrazo constructivo.

Hasta dónde (y a nadie se le ocurra decir que somos filocomunistas por esto) será bueno que se aparten los gobernantes para dejar campo por dónde — puedan los pueblos amarse? Has ta dónde será la actual guerra una guerra de gobernantes y no de los pueblos? Es evidente que en la guerra actual hay mucho de esto...

He aquí el caso del "ginger ale": Hace unos años en Italia no había "ginger ale". Y una niña enfermó que necesitaba tomar "ginger ale". Pero este — tendría que venir del extranjero — Era preciso procurárselo y no habían medios: Resultado: la prensa acogió la noticia; que fue difundida ampliamente por los rotativos, con sentido más humano que sensacional y pronto no sé cuántas cajas de cristalin botellitas arribaron en pocas horas a la doméstica puerta de la enferma. Procedían de Inglaterra; de los Estados Unidos. Rodearon su lecho. Le devolvieron la salud.

No. Contra el Comunismo, contra la infiltración; contra la inminencia de "la Hora Veinticinco" que ha dicho el rumano Gheorghiu, —hay recursos humanos.

Tengamos fe en nosotros; centémonos... Y sobre todo tengamos fe en el Hacedor Su premo sin cuya mano nada ocurre.

## CHAMPION



De cinco rebordes.

"LA PREDILECTA DEL MUNDO"

RAFAEL PINTO & Co., Ltda. DISTRIBUIDORES

# TENGA LA SEGURIDAD...



señor padre de familia

DE OBTENER EN ESTE AÑO LO MEJOR PARA SUS HIJOS,

# UNIFORMES DE CALIDAD

# VENUS Y MCGREGGOR

### COLEGIO SEMINARIO

Pantalón kaki army 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)	
Tallas del 12 al 16	29.50
Tallas del 28 en adelante	32.50
Camisas tipo PILOTO del 12 al 13	18.00
Camisas tipo PILOTO del 13½ en adelante	20.00

### LICEO DE COSTA RICA

Pantalón army gris 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)	
Tallas del 12 al 16	29.50
Tallas del 28 en adelante	32.50
Camisas gris tipo PILOTO del 12 al 13	18.00
Camisas gris tipo PILOTO del 13½ en adelante	20.00

### LICEO SAN JOSE

Pantalón army beige (mercerizado y sanforizado)	
Tallas del 12 al 16	29.50
Tallas del 28 en adelante	32.50
Camisas beige del 12 al 13	17.00
Camisas beige del 13½ en adelante	18.00

### LICEO NAPOLEON QUESADA

Pantalón OLIVA (mercerizado y sanforizado)	
Tallas del 12 al 16	29.50
Tallas del 28 en adelante	32.50
Camisas beige del 12 al 13	17.00
Camisas beige del 13½ en adelante	18.00

### LICEO DEL SUR

Pantalón de casimir azul	
Tallas del 12 al 16	24.50
Tallas del 28 en adelante	27.50
Camisas gris del 12 al 13	18.00
Camisas gris del 13½ en adelante	20.00

### LICEO LUIS DOBLES SEGREDA

Pantalón de casimir azul	
Tallas del 12 al 16	24.50
Tallas del 28 en adelante	27.50
Camisas beige del 12 al 13	17.00
Camisas beige del 13½ en adelante	18.00

### COLEGIO LA SALLE

Casimir azul	
Tallas del 12 al 16	24.50
Tallas del 28 en adelante	27.50
Camisas Beige del 12 al 13	17.00
Camisas beige del 13½ en adelante	18.00

### COLEGIO SAN BOSCO

Pantalón kaki army 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)	
Tallas del 12 al 16	29.50
Tallas del 28 en adelante	32.50

### COLEGIO LOS ANGELES

Pantalones color café	
Tallas del 28 en adelante	26.50
Camisas beige del 13½ en adelante	18.00

- EXACTOS
- A SU MEDIDA
- MAS BUENOS...Y MAS BARATOS!

### ADEMAS:

Ofrecemos un amplio y novedoso surtido:

### PANTALONES

para escolares, en casimir azul, cortos desde ..... ₡ 14.50

CAMISAS tipo sport para escolares, blancas desde .. ₡ 10.00

Y como complemento de su uniforme;

### CORBATAS ESPECIALES PARA COLEGIALES

₡ 3.00



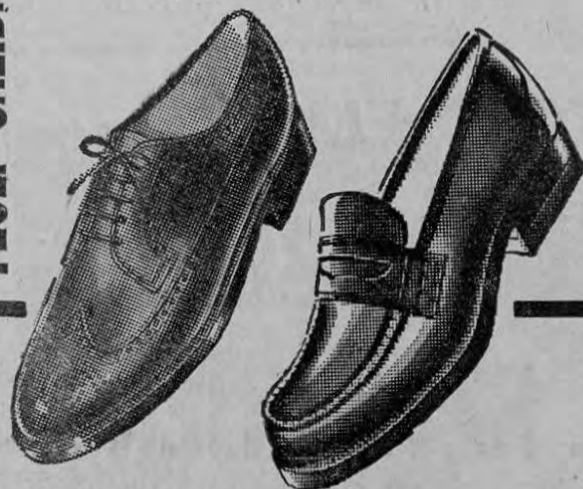
EN

# CYROS

En la Avenida Central, frente a La Eureka

SINONIMO DE ELEGANCIA MASCULINA!

FEOLI - CALIDAD



EL CALZADO

# FEOLI

DURA Y PERDURA!

El mejor calzado para ESCOLARES!  
En el surtido más completo...  
y al precio que más le conviene!  
Una gran variedad en estilos...

CONSULTENOS

# FEOLI

Avenida Segunda — 50 varas Oeste Teatro Palace

Vea los lunes en Canal 7 TV  
a las 7 de la noche  
LUNES DEPORTIVO Mc. GREGOR  
a cargo de Luis Cartín.

## Más quejas contra buses

Los señores Antonio Vázquez López, Manuel Ruiz Morales, José Leitón Sanabria, José Monte ro Umaña, José Francisco Vargas y Guido Murillo, todos ellos miembros del Comité Pro Autobuses de San Sebastián, nos han enviado una nota más de protesta contra los autobuses que hacen el servicio a ese barrio. Indican que hace ya 6 meses, un día 27 de agosto de 1960, un grupo de vecinos de San Sebastián decidieron hacer algo para mejorar el pésimo servicio de

autobuses. Lamentablemente, a gregan, las gestiones de los vecinos de San Sebastián, los usuarios, han tropezado con muchas dificultades. Han podido observar, por ejemplo, que, cuando se detiene un bus por no reunir condiciones mínimas de seguridad, comodidad y limpieza, a las pocas horas nuevamente esa misma unidad anda circulando, igualmente sucia, incómoda e insegura. De nada valen, entonces, las quejas a la Dirección General de Tránsito, si hay órdenes superiores favorables al empresario, dicen los quejosos. Se lamentan mucho esos vecinos que tengan que pagar veinte céntimos, sin recibir un servicio ni siquiera regular, sin tener derecho a un asiento en el bus, y sin tener sus quejas ninguna aceptación por parte de los organismos competentes. Las quejas las dirigen especialmente para el señor Salom, miembro del Consejo de Tránsito. Finalmente indican que, no obstante tanta incompreensión, ese Comité seguirá en su lucha "hasta conseguir romper el cerco proteccionista".

## Temblo

Viene de la Pág. PRIMERA—

General lo reportó como un temblor de mucha fuerza, se produjeron después de este sismo y hasta las doce meridiano, alrededor de 4 movimientos nuevos de intensidad II según las observaciones.

El primer movimiento en San José produjo daños en algunas paredes del Correo—incluso se cayeron unas latas del techo sobre el patio de venta de estampillas produciendo desmayos en 5 señoras—, y en el edificio Shifter y otras construcciones viejas y nuevas. En Cartago el Prof. Torres anunció paredes resquebrajadas y construcciones de bahare que con desbalances y grietas aunque no de mucha monta.

## TIEMBLA EN BOGOTÁ

BOGOTÁ, 27.—AP.—Un leve temblor de unos cuatro segundos de duración se registró anoche en Bogotá, a las 20.08. Aunque pasó desapercibido para la mayoría del público, el observatorio Andes dijo que el epicentro estaba a unos 250 kilómetros al norte de Bogotá.

## Candidato ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

"A nuestros enemigos políticos les anticipo que de nuestra parte no habrá injurias y que seremos respetuosos, pero que exigiremos también respeto hacia nosotros. Quisiéramos desterrar el personalismo y llevar la discusión a las plazas públicas, la prensa, la radio y la T. V. al campo de las ideas". "A los que aun no tienen definición política o aquellas agrupaciones políticas existentes, que no la tengan, les recomiendo que analicen el pasado de nuestras realizaciones y que estudien el programa que sometemos a conocimiento del país oportunamente y si les parece que son ideas que convienen a la realidad costarricense, el Partido les abre las puertas y sentiríamos gran satisfacción que vengan a engrosar las filas de nuestro movimiento". "El Partido está unificado porque tenemos el aporte muy valioso de haberse incorporado ya casi la totalidad del rossismo y confiamos que los pocos que faltan lo hagan para fortalecer aun más nuestro partido".

Se ha especulado mucho en que en nuestro Partido existe una ala moderada y una ala de izquierda. Nada más absurdo que esa especulación, ya que nuestro programa es uno solo y como dije antes, respondiendo a realizaciones que debemos hacer con miras al bien colectivo".

LA ELECCION: La elección del señor Orlich, realizada ayer, en todo el país, dio el siguiente resultado: Para don Francisco Orlich la votación dio 921 votos. Para el Lic. Daniel Oduber Quirós se registraron 637 votos. Por los datos anteriores, se podrá apreciar que la concurrencia de elementos electores fue nutrida y que fueron muy pocos los que se abstuvieron de votar. El evento electoral de ayer se registró en forma ordenada pero no por ello sin entusiasmo cívico.

## Bloque de pilotos de EE. UU. interesado en colonización dentro de Costa Rica

Pilotos de los Estados Unidos de América demandaron del Ministerio de Gobernación y Policía información sobre "oportunidades y supuestos requisitos para inmigrantes extranjeros" con la finalidad de estudiar la posibilidad de inversiones de tipo eminentemente agrícola en el país.

El Ministerio de Gobernación transcribió el asunto al Ministro de Agricultura don Adriano Urbina así como una de las cartas suscrita por el Capitán Tomás M. de Long desde Los Angeles, California.

les, es además experimentado agricultor en frutales—exclusividad bananos— y algodón.

La intención de De Long y otros inversionistas es la de obtener la nacionalidad costarricense y permiso para inversiones agrícolas.

## LA IGLESIA...

Viene de la Pág. DOS—

tiranos. Darnos por resignados con una intocabilidad o tolerancia calculada, y dejar que los fieles sean ultrajados por los vociferantes rojos, sería una traición infamante a través de los siglos. Cristo se irguió ante los fariseos y los poderosos del mundo y descargó sobre ellos los apóstrofes más merecidos.

Desde luego, esa defensa de la Iglesia no es una acción vulgar ni apasionada, sino la demanda noble y doctrinaria de la libertad y del derecho de Dios, de la misma Iglesia, de los fieles y de los pueblos todos de la tierra.

R. M<sup>o</sup> Guillén, Presbo.

## Restos ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

Central— donde los restos serán depositados en un monumento del que se llamará futuro "Jardín de los Héroes".

El depósito de los restos en la tumba al pie del monumento será el miércoles y desde mañana las cajas funerarias que harán vela bajo guardia militar en el Templo de la Música. El miércoles una Compañía de la Guardia Civil hará honores militares al celebrarse la ceremonia final dentro del programa preparado por la Juventud Nacionalista de Costa Rica.

## ESTUDIOS COMPLEMENTARIOS PARA NUEVAS EXPLORACIONES PETROLERAS

La Compañía Petrolera de Costa Rica está llevando a cabo en estos momentos estudios complementarios para determinar nuevas zonas donde realizará otras exploraciones en busca de petróleo, de conformidad con el contrato que tiene suscrito con el Estado.

Los trabajos de exploración en la zona Atlántica, donde la Compañía tiene el equipo, están totalmente paralizados, según se informó hoy a LA PRENSA LIBRE en el Departamento de Geología y Minas del Ministerio de Agricultura y Ganadería. Una vez que los geólogos de la Compañía Petrolera hayan terminado sus estudios, la Compañía ubicará el equipo de perforación en la nueva zona que se determine.

## SUSCRIBASE A LA PRENSA LIBRE

FOTOCOPIAS  
COPIAS FOTOSTATICAS  
COPIAS HELIOGRAFICAS  
ARTICULOS PARA INGENIERIA  
PROTECCION PLASTICA PARA TODA CLASE  
DE DOCUMENTOS

GUILA BORRASE Limitada  
175 varas al Sur de la Soda Palace  
Apartado: 2617 — Teléfono: 6353

## 15 mil ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

bién sería conveniente para conocimiento general, que LA PRENSA LIBRE diga que los exámenes para alumnos aplazados se realizarán el próximo miércoles, en todas las Escuelas del país.

"Y aprovechando la oportunidad que me brinda el periódico de ustedes, quiero repetir que las labores lectivas, que se iniciarán el próximo lunes, es decir de hoy en ocho días comenzarán a las siete horas en punto. Esto en todas las Escuelas, sin excepción. Los planteles que han iniciado sus labores a otras horas, en años anteriores, quedan sometidos a este nuevo horario de las siete horas".

## Diputados ...

Viene de la Pág. PRIMERA—

Sobre el particular escuchamos las impresiones del Diputado ehandista David Hurtado Rivera, delante de otro Diputado ehandista Francisco Rojas Tenorio. El Diputado Hurtado Rivera nos dijo que no ve las obras de que habla el Ministro Salas, como realizadas por la actual administración en la provincia de Guanacaste.

El mismo Diputado Hurtado Rivera, al contrario, se mostró totalmente insatisfecho de la "obra" del MOP en su provincia de Guanacaste. Comentó, por ejemplo, que cuando se hace algo, simultáneamente, se paraliza otra obra, y que las realizaciones son de muy poca importancia.

HOY	GRAN TEATRO DE LA VOZ DE AMERICA
8.15 p. m.	presenta EL MOLINO DE LA MUJER SOLA de Eusebio Garbeau. - Adaptación de A. Soto Montoya, con Isabel Quirós y su grupo.

**Vendemos empacadora automática para café y otros productos**  
Informes: Tel. 2658 - Apdo. 831  
EMPAQUES TRANSPARENTES, Ltda.  
Contiguo Teatro Roxy, San José

## ESCUELA DE SERVICIO COMERCIAL

Edificio Liceo Napoleón Quesada - GUADALUPE  
Teléfono Rural 213

La Escuela Nocturna de mayor experiencia y la más económica del país

## HA ABIERTO SU MATRICULA

PARA EL CURSO DE 1961  
DE LUNES A VIERNES, de 7 a 9 de la noche.

CURSOS COMPLETOS DE:

Contabilidad - Cálculo Mercantil - Redacción Comercial

Programas Modernos Renovados - Los Mejores Profesores al Servicio de la Juventud!

DERECHO DE MATRICULA ₡ 20.00 - MENSUALIDAD ₡ 20.00

R. A. AVILA  
Director

NAPOLEON QUESADA V.  
Secretario

## PARA SUS IMPRESOS A COLORES



LA MAS MODERNA  
INSTALACION DE  
Litografía Offset  
Establecida en Costa Rica

Llame a los teléfonos 2287-4852 y con mucho gusto lo visitará nuestro agente.

## Excursiones de Semana Santa a México y Guatemala

Avisamos a los interesados que nuestra gran Excursión de SEMANA SANTA a MEXICO sale de San José el domingo 19 de marzo, llegando a la Ciudad de los Palacios el sábado 25, regresando de México el lunes 3 de abril para llegar a San José el sábado 8 de abril. Disfrute de toda la Semana Santa en México teniendo tiempo para compras y paseos, además en todo el recorrido encuentra Ud. muchas bellezas y gangas.

Las personas que quieran pasar la Semana Santa en Guatemala, donde las celebraciones son solemnísimas, pueden aprovechar este viaje o viajar en nuestra Excursión Especial que sale el 26 de marzo y regresa el 3 de abril.

EXCURSIONES EXPRESS, LTDA. Jorge León Castro e Hijo, Gerentes, teléfono 2846 - Carlos M. Bonilla V. Agente General, teléfono 7490.

## POR QUE LE CONVIENE USAR NUESTROS ABONOS

PORQUE tenemos la más grande existencia de abonos en el país.

PORQUE Ud. no necesita encomendarlos con anticipación.

PORQUE tenemos maquinaria apta para suplir la total necesidad del país.

PORQUE nuestros precios son los más bajos de plaza, fórmula por fórmula.

PORQUE es una industria que no ha disfrutado ni disfruta de privilegios.

PORQUE no tenemos aforos protectores.

PORQUE hemos pagado todos los derechos de aduana para importar maquinaria,

y, A PESAR DE TODO ELLO

## COMPETIMOS CON LOS ABONOS PREPARADOS EN EL EXTRANJERO

EN

## CALIDAD, PRECIO Y SERVICIOS

CONVENZASE, A USTED LE CONVIENE VISITARNOS.

## ABONOS AGRO, S. A.

# DON MANUEL DE MENDIOLA DA AYUDA PARA CHINOS

San José, 22 de febrero, 1961.

Sr. don Manuel de Mendiola, Mendiola y Cía. Ciudad. Mi apreciado amigo:

Es para mí motivo de verdadero agrado dirigirla la presente para hacerle llegar, a usted y a su distinguida Sra., el agradecimiento sincero de esta Embajada y de mi Gobierno por la importante contribución que se ha servido entregarme, siendo usted el primer costarricense que responde a nuestra campaña destinada a aliviar la crisis de hambre porque están atravesando millones de personas en el

Continente Chino.

Si al llamamiento que hemos hecho responde en igual forma que usted lo ha hecho la generosidad de los costarricenses, y la Colonia china en especial, estoy seguro que pronto llevaremos a feliz término esta campaña que hemos lanzado en socorro de los chinos del Continente.

Sirva esta oportunidad para renovar nuestro reconocimiento y alta consideración.

Dr. Chang Tao-Shing Embajador de China.

Adjunto: recibo por \$ 200.00.

# Veterinario cubano juzga que la rabia bovina se debe al agua

Veterinario cubano juzga que la rabia bovina débese a la mala calidad de las aguas que bebe el ganado. Dr. Sánchez, profesional cubano está actuando en varias haciendas ganaderas del Pacífico.

Desde hace algún tiempo viene actuando en fincas ganaderas del Pacífico el veterinario Dr. Sánchez, de nacionalidad cubana, al que la Cámara Nacional de Ganaderos encargó de investigar las razones de la muerte de mucho ganado a consecuencia de la rabia bovina en toda esa extensa zona.

El citado profesional ha realizado estudios muy amplios, con especial dedicación y ha investigado en el propio terreno los posibles orígenes de tales pestes. Hasta el momento, concretamente, no ha logrado el obje-

tivo de señalar exactamente la causa de tales muertes de ganado, pero por informes que hemos obtenido, este veterinario achaca el suceso al agua que bebe el ganado en esos lugares. Al efecto, parece ser que se hará un análisis clínico de tales aguas.

Los estudios que realiza tal profesional han de resultar de especial importancia para los ganaderos, ya que no solo está controlando la rabia bovina sino otras enfermedades de ganado porcino y otras variedades de animales.

**MANGUERAS**  
y REGADERAS PARA JARDIN  
en  
**Compañía Mercantil S. A.**

La Empresa KATIVO S.A., fabricantes de Pintura PROTECTO, láminas SKI-LITE, etc., deseosa de obtener el mejor personal técnico posible, ofrecerá trabajo, bajo condiciones de prueba, a cinco nuevos alumnos de la ESCUELA TECNICA NACIONAL quienes durante el semestre que está a punto de iniciarse, sobresalgan sobre sus compañeros. Para este ofrecimiento son elegibles tanto los del CURSO BASICO de perfeccionamiento obrero, como los del CURSO DE PROFESIONALIZACION PARA BACHILLEROS.

# LOBOS RAPACES SOBRE AMERICA

De pie, pueblos de América, ante Moscú y Peiping, Kruschev y Mao Tse-Tung!

La codiciosa expansión de los Césares del siglo XX, dos voluntades aunadas satanistas y extremadamente anárquicas, fusionadas para la ejecución de sus planes macabros, los del Kremlin con la sucesión de la Dinastía Cheu, siempre antagonísticas, los del Norte, los del río Hoang-Ho y los de Jan Tsé King, vale decir los de Pekín y los de Nankar, cuyas garras se mueven en Cuba como insólita amenaza sobre América, si el cielo no nos depara un genio que superando a Alejandro, el hijo de Filipo —en Tebas— con acción generosa en la casa de Pindaro, ponga orden en las sedes cuartelarias del anarquismo internacional. En su defecto, la Naturaleza, no será raro, que sacuda su melena y los cuatro elementos se encarguen de castigar a los que ocupen hacia el cielo...

La China roja y el Leni-Marxismo del Kremlin se aprovechan de la inercia de la democracia en sus bondades, explotando la miseria del desorientado comunismo labaral, psicológicamente envenenan juventudes a la usanza hitleriana y compran y venden patrias que luego, fácilmente, se tornan en sicarios.

La tragedia de Cuba, por ningún motivo es indiferente a todo consciente ciudadano de América que aspire a permanecer sobreviviendo a la libertad, fue go sarto en lucha contra las mordazas del pensamiento, las tumbas del derecho y el cruel refinamiento de las Lubiankas (cárceles de Rusia).

El canje de mil niños cubanos por mil niños soviéticos, es un ensayo para plasmar en esas promesas de hombres en crisis, el anarquismo en que los van a poner a germinar la ponzoña del mismo mal en los que vienen; fue ésta una de las prácticas del escabroso Nacionalismo alemán en los preludios del diabólico imperio hitleriano.

Para conjurar la tormenta que amenaza y convulsiona sobre todo a estas jóvenes Repúblicas Hispánicas, en primer término debe dárseles a los patriotas cubanos todo el apoyo moral y material para que puedan libe-

rar a su patria de los dementes que la des gobiernan prohibiendo el asalto internacional de los humos de Atila Europeo-Asiático; respaldados por los mandarines del Mar Amarillo... Que el capitalismo en forma relativa, equitativa y justa, no justicia de la clase laboral, a quienes se le debe reeducar para que conozca y sepa respaldar sus derechos ejercitando sus deberes ineludibles.

## A VUELO DE HALCON SOBRE LA HISTORIA ROJA

La comunidad anarquista, cuya única ley es el derecho de la fuerza, llámese satanista, fascismo, socialismo alemán como lo llamó Hitler, Marxismo o Bolsheviquismo ruso, es muy antigua, y es originaria del Asia Central. Fue ésta y sigue siendo una peste de fundamento psíquico fomentada por iniciados en las ciencias ocultas, utilizan do para coaccionar, las ramas del magnetismo universal, conforme hicieran aquellos corrompidos y ambiciosos Assassins con sus ocho jekes y el Jebel de blancas túnicas, albas vestiduras en manos sucias que, en sus ceremonias y coreando el Yakase del Sabat, oficiaban en el templo de Eriik y que hoy, como agua mala, se ha diseminado en hombres egoístas por toda la tierra...

Hay en el mundo carencia de Estadistas capaces de orientar a los pueblos por la senda del orden, de la justicia y de la fraternidad, únicos recursos de paz en la política y especie de panacea social.

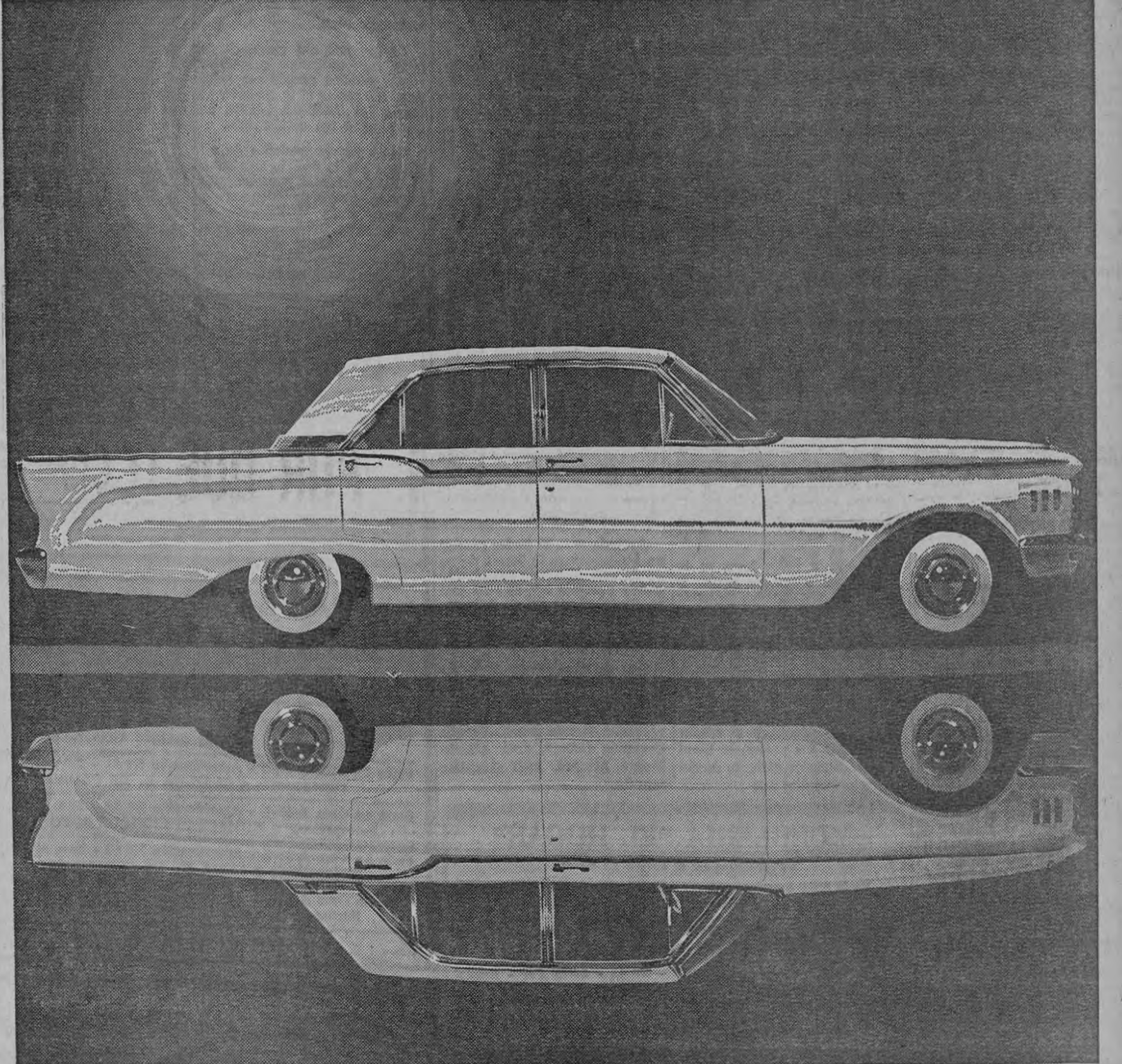
José. J. Douart R.

San José, Feb. 6 de 1961.

## SINTONICE Rad o SPORT

Frecuencia: 1150 Kilociclos  
San José, Costa Rica  
Tel. 2225 — Apdo. 4140

# COMET 1961 — estilo y terminación de un auto de lujo — precio igual o menor que el de los otros compactos



¡El único auto compacto con el refinado estilo de un auto de lujo! Líneas alargadas y airoas, discreto uso del cromado. El Comet es el primer compacto que ofrece un interior verdaderamente amplio a sus pasajeros. Con una distancia entre ejes de 3,66 mts., el Comet le proporciona la espaciosa comodidad que no existe en otros compactos. Amplitud y funcionamiento de auto grande, facilidad de manejo de uno compacto. Selección de dos motores de 6 cilindros, de funcionamiento económico... y variedad de modelos—sedanes y camionetas de pasajeros de dos y cuatro puertas.



Sedán Comet de 4 puertas—con amplio espacio para seis pasajeros y maletero con un mundo de espacio para el equipaje. Camioneta de pasajeros Comet—espacio de carga de camioneta grande, ventanilla posterior retráctil para facilitar cargarla.

USTED OBTENDRÁ MÁS POR SU DINERO CON CUALQUIER PRODUCTO DE LA FORD

Concesionarios en Costa Rica  
**DÖRSAM MOTOR CO., LTD.**  
San José, Paseo de los Estudiantes

**APRENDA. UD. A VOLAR**  
Aproveche facilidades de pago por iniciación de cursos.  
ESCUELA NACIONAL DE AVIACION  
10 mensualidades de 480 pesos mexicanos. Cursos para pilotos privados, comerciales y fumigadores. Pida informes hoy mismo al apartado postal No 9960, México, D.F. - Zona 1.

**LINTERNAS**

**RAY-O-VAC**

INSUPERABLE CALIDAD RAY-O-VAC, FABRICANTES DE LAS MUNDIALMENTE CONOCIDAS PILAS BLINDADAS TIPOS 21P Y 11P — RAY-O-VAC.

# Pasado mañana se inaugura la Convención de Líderes de Ventas de la IBM en San José

Ya están arribando a Costa Rica parte de los setenta participantes a las Conferencias de Líderes de Ventas de la IBM — que se llevarán a cabo durante los días 1, 2 y 3 de marzo. A este importante evento asistirán delegados de todo Centro América, México, Panamá y el Caribe y los mismos han sido seleccionados de los Clubes Científicos que ha organizado la IBM y a los cuales solo pueden entrar aquellas personas que tienen más de un año de trabajar eficientemente con la compañía y que han logrado cubrir o sobrepasar las cuotas de ventas asignadas.

Para entrega de reconocimientos especiales la IBM enviará de Nueva York y de México lugares donde se encuentran esta-

blicadas las oficinas directrices de esa compañía a varios altos personeros.

El señor Otto Holst, Gerente de la IBM en nuestro país junto con todo su eficiente personal costarricense han estado durante las últimas semanas haciendo todos los preparativos para esta ocasión y han contratado los amplios salones del Roof Garden del Gran Hotel Costa Rica a fin de brindar a los distinguidos visitantes toda la comodidad para que lleven a cabo su importante labor.

La Agenda para estas conferencias incluye mesas redondas sobre la importancia de la mecanización de oficinas en el desarrollo económico de los pueblos, la influencia de la IBM en la mecanización, entrega de tro-

feos a los vendedores y otros tópicos de gran interés para nuestro país y la América Latina.

Después de varios días de trabajo arduo, la IBM de Costa Rica ofrecerá a los visitantes un gran acto de clausura que se llevará a cabo en el Country Club el día 3 de marzo por la noche. Cabe mencionar aquí que este importante evento se celebra en Costa Rica por ecogenia específica de los participantes y gracias al ambiente de estabilidad política y social que ofrece nuestro país tradicionalmente.

Aprovechamos la oportunidad de dar una calurosa bienvenida a tan distinguidos visitantes y les deseamos muy grata permanencia en nuestro país así como mucho éxito en sus labores.

# DUELO EN NUESTRA CASA

En horas de la mañana de hoy, en la Ciudad de Liberia, dejó de existir la señora Ramona Pérez Ordóñez viuda de Mairena, madre de nuestro querido compañero de labores don Omar Mairena Pérez, radiotelegrafista que presta sus servicios en nuestra casa.

Un ataque cardíaco terminó con la vida de tan estimable señora que encauzó su vida por un sendero de sanísimas ejecutorias, habiendo legado a sus hijos y nietos un tesoro preciado de virtuosas enseñanzas.

En esta hora angustiosa para nuestro compañero y demás familiares, estamos a su lado, sintiendo como cosa propia el dolor que hoy está lacerando su espíritu y corazón.

Para Omar nuestro abrazo de compañeros. Para sus hermanos y demás familiares, nuestro mensaje de sentida condolencia.

Paz a los restos de doña Ramona y nuestro mejor deseo de que los que hoy lloran su desaparición, tenga pronto santa resignación.

Nos unimos en la pena con Omar y sus hermanos Vera., casada con don Eulalio Navarro Cerdas y Manuel, casado con la señora Mercedes Pasos Obando, haciendo extensiva esta manifestación a los nietos de doña Ramona y demás familiares.

# TENEMOS QUE RECONSTRUIR DEMOCRACIA DE C. RICA

De don Gonzalo García Montoya recogimos esta mañana manifestaciones de carácter político, en las que plantea la necesidad de reconstruir la democracia costarricense.

Comentamos las palabras dichas por nuestros amigos don Juan de Dios Freer, don Chico Orlich, don Otilio Ulate y otros, con respecto a que hay que dar beligerancia al izquierdismo. Calculadamente esos señores tienen razón al pregonarlo así, porque lo comprenden de sobrebra que los partidos de derecha están en desuso y el conservatismo no tiene contenido alguno que encaje con las actuales circunstancias.

Los ciudadanos del mundo se encauzan hacia un movimiento político más ágil, más de sentido común como el socialismo o izquierdismo, porque allí encuentran el fácil desarrollo de una democracia económica y social. En esta época para hablar de democracia hay que descartar para siempre la democracia política, ese sistema que le permite a los pueblos cambiar de gobierno cada cuatro años, con fines puramente políticos. Ahora la procesión va por otro rumbo, ahora vamos hacia un sistema liberal, económico y social, y ese sistema solamente lo brinda un partido completamente moderno, donde los pueblos sean tratados en igual de circunstancias y de derechos. De allí es que el Partido Republicano tiene una plataforma

sólida de pura extracción socialista, con bastiones formados por las Leyes sociales en vigencia. El partido Liberación Nacional también tiene otras conquistas de izquierda tal como el de haber permitido dichas leyes cuando estuvieron en el poder y de haber otorgado otras leyes tal como la nacionalización bancaria.

Ahora se murmura que habrá dos partidos más de izquierda entre ellos el Unión Nacional dicho por el mismo candidato y el Partido Socialista. Quiere decir con todo esto que el único partido de derecha o conservador será el Alianza Nacional, partido político que el único papel que irá a representar es el de llevar muy pocos representantes al congreso. Los costarricenses tienen indubitablemente que seguir el rumbo que marca el universo, no podemos seguir con sistemas que pertenecieron al pasado. Es preferible ser de una izquierda moderada que tener que ser de un régimen extremista como el comunismo.

Ya tenemos la sabia experiencia de otros pueblos y así por lo menos tenemos el tiempo necesario y prudencial de ir alistando buenos colchones para ponerlos debajo y así amortiguar el reventón.

Yo tengo la convicción plena de que si a los pueblos se les trata con verdadera justicia brindándoles lo esencial para la vida, no se comunicarán.

# CONTROL DE MOVIMIENTO GANADERO DEL PAIS

El control del movimiento ganadero del país y especialmente de la importación de ganado para procesamiento con fines de exportar la carne a Estados Unidos y otros países, lo considera la Comisión respectiva de la Asamblea Legislativa en su dictamen favorable al proyecto del MAG creando un impuesto de 3 colones por cabeza de ganado de importación destinado a ese fin.

Tal dictamen dice textualmente:

## ASAMBLEA LEGISLATIVA

Con el mayor interés los suscritos Miembros de la Comisión de Agricultura hemos estudiado el proyecto enviado por el señor Ministro de Agricultura y Ganadería, tendiente a organizar debidamente la importación de ganado vacuno para fines de procesamiento en el país, tomando en cuenta el incremento que esa industria ha logrado en los últimos años.

Creemos que son de suma importancia los puntos de vista ad-

cidos por el señor Ministro don Adriano Urbina Gutiérrez en su exposición de motivos, pues indudablemente es indispensable corregir todas aquellas deficiencias que se hubieren constatado en la operación de importación de ganado vacuno para tales fines, especialmente en la conveniencia de mejorar la inspección sobre sanidad animal y ejercer un mejor y efectivo control sobre el movimiento ganadero del país.

Y como es lógico, para obtener una organización adecuada es indispensable contar con los fondos necesarios para tal objeto, motivo fundamental para establecer un gravamen módico sobre el ganado que se importe para ser procesado en nuestros mataderos con fines de exportación, para formar un fondo que se invierta en sufragar los gastos que la construcción de las nuevas instalaciones demanden y el pago del personal que en ella se emplee.

Además es necesario contemplar un hecho de importancia: en la actualidad el trabajo de inspección y control, por carecer el país de las instalaciones necesarias en el territorio nacional, se efectúa en territorio nicaragüense, lo que a todas luces es inconveniente y por esa razón y las otras consignadas anteriormente, creemos que se debe buscar la forma de financiar la construcción de esas instalaciones a la mayor brevedad posible.

Por consiguiente creemos que el proyecto enviado por el Poder Ejecutivo, es muy digno de tomarse en cuenta, y al acogerlo en todas sus partes, la Comisión de discusión el texto de ese proyecto que dice así:

## LA ASAMBLEA ETC.

### DECRETA:

Artículo 1º—Se establece un impuesto de importación de tres colones por cabeza de ganado vacuno macho, que se haga con fines de destace inmediato, procesamiento y exportación de carne y sus correspondientes subproductos.

Artículo 2º—Una partida equivalente a suma del ingreso percibido por concepto de ese impuesto se destinará a los siguientes objetivos:

- a) Sufragar los gastos demandados por la construcción y mantenimiento de las instalaciones aduanales indispensables para garantizar el control fiscal y la inspección de sanidad del ganado importado.
- b) Dotar de los medios necesarios al Resguardo Fiscal, a fin de asegurar el cumplimiento de sus funciones tendientes a evitar el contrabando de ganado en las fronteras.

Artículo 3º—El Poder Ejecutivo reglamentará la forma de pago de este impuesto establecido por la presente ley, la cual regirá desde el día de su publicación.

Dado etc.,

Sala de Comisiones de la Asamblea Legislativa.—Comisión de Agricultura.—A los veinte días del mes de enero de mil novecientos sesenta y uno. Hernán Caamaño Cubero, Luis Alberto Monge Alvarez, Raúl González Murillo.

**LOS MATUTINOS DIJERON**

## La Nación

### INFORMACION:

He convocado a una reunión a los dirigentes de las fracciones parlamentarias, para cambiar impresiones sobre las declaraciones del Presidente Echandi y la fórmula sugerida para acortar el plazo del receso: comenta don Fernando Lara Bustamante.

### EDITORIAL:

Medidas de seguridad en mercados del café: "Expresa John F. McKernan, en nombre de la Asociación de Tostadores de Café de los Estados Unidos, que están dispuestos a cooperar para mantener la estabilidad de los mercados y cotizaciones del café. Consideramos de gran trascendencia esa cooperación".

## Diario de Costa Rica

### INFORMACION:

Aumento de la cuota de azúcar. Uno de los asuntos principales que el Gobierno de Echandi someterá a consideración de los parlamentarios noramericanos a quienes se ha formulado invitación al país, es el de la necesidad de que se aumente la cuota americana de azúcar.

### EDITORIAL:

Llamamiento a los diputados: "Instamos a los señores diputados para que, volviendo por el prestigio de la Asamblea, tan debilitado en los últimos años y con el pensamiento puesto en los supremos intereses del país, rectifiquen su actitud y reanuden sus labores".

## La República

### INFORMACION:

Un problema la matrícula en primaria. Desde las cuatro de la mañana había padres de familia en la Escuela República del Perú, ayer, haciendo cola para lograr matrícula para sus hijas en primer grado. Lo mismo ocurrió en otras escuelas de esta capital.

### EDITORIAL:

El ciudadano y los partidos: "El sostenimiento y permanencia de un reducido número de partidos de muy concreta orientación programática, es lo que la doctrina y la práctica de los países avanzados enseñan como lo más conveniente para la supervivencia del sistema de moerático representativo".

# Impresiones sobre C. Rica de una joven panameña

Hemos recibido la siguiente carta:

Panamá, febrero 15 de 1961. Señor don Mario Zaragoza LA PRENSA LIBRE San José, C. R. Respetado señor: Salúdolo cordialmente deseo que al recibir de esta se encuentre bien.

Yo soy una del grupo de estudiantes panameños que visitaron la semana pasada ese bello país, los cuales al ir a visitar el diario LA PRENSA LIBRE se nos atendió tan cortésmente.

Sobre mis impresiones de mi viaje a esa le diré lo siguiente: 1) Me sorprendió enormemente la basta cultura de todos sus ciudadanos y 2) la limpieza de sus avenidas, edificios, parques, etc., cosas porque deben estar orgullosos no solo los ticos sino todos sus hermanos de América.

Entre los lugares que visité quedé encantada del "Ojo de Agua", el Volcán Irazú, el Museo Nacional, la Basílica de Nuestra Señora de los Angeles y el Teatro Nacional, este último una verdadera obra de arte.

También quiero recalcar mi agradecimiento sincero a don Fernando Chacón por su feliz iniciativa de premiar al mejor alumno de cada escuela panameña con un viaje a Costa Rica y exhorto al pueblo costarricense para que coopere con la persona que inicie el mismo estímulo y el próximo año puedan visitar alumnos ticos nuestro país, ya que pueden estar seguros que los recibiremos con los brazos abiertos.

De Ud. Atta. y S. S.

Ana Judith Villarreal Murillo.

Alumna del VI Grado de la Escuela Simón Bolívar.

**PALMA & CO.**  
TELEFONOS: 4325 - 1885  
Número favorecido el domingo 26 de febrero de 1961

POPULAR Nº 11
Sorteo Nº 22
Cuota Nº 42
Favorecida anteriormente

CLUBES DE TELEVISORES € 20.00 SEMANALES CON SORTEOS MENSUALES, SIN SERIE.

**GRAN BAZAR "LA CASA"**  
GIL S. A.  
ANTES GIL & CIA. SUC. DE GIL & HERNANDO  
— ACCIONES DE MERCADERIAS —  
SAN JOSE, 27 DE FEBRERO DE 1961

Serie La Casa A 35-5 - Amortización Nº 52 - Fav. el Nº 171 Pertenece a ANA SAENZ GONZALEZ
Serie La Casa A 36-5 - Amortización Nº 41 - Fav. el Nº 172 Pertenece a CLAUDIA E. DE CASAS
Serie La Casa A 37-5 - Amortización Nº 30 - Fav. el Nº 140 Pertenece a HUMBERTO ENRIQUE SOTO S.
Serie La Casa A 38-5 - Amortización Nº 23 - Fav. el Nº 161 Pertenece a LIDIA H. DE ECHEVERRIA
Serie La Casa A 39-5 - Amortización Nº 16 - Fav. el Nº 122 Pertenece a MARGARITA H. DE ARATA

En Formación Serie La Casa A 40-5

**MUEBLERIA CASA GOLDBERG**  
CLUB DE MUEBLES  
25 varas al Sur del Teatro Moderno - Tel. 5304 - Ap. 219  
RESULTADO DEL SORTEO EFECTUADO CON LA LOTERIA DEL 26 DE FEBRERO DE 1961

Serie HOLANDA - Sorteo Nº 20 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a EDUARDO GOMEZ C. - Cartago
Serie CAPRI - Sorteo Nº 33 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a JOSEFA MORA G. - Lourdes de Montes de Oca
Serie VIENA - Sorteo Nº 49 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a CARMEN DE PIEDRA - San José
Serie GUATEMALA - Sorteo Nº 65 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a BRADLEY BOYD - San José
Serie CANADA - Sorteo Nº 72 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a NICOLAS FALLAS G. - Mercado Central
Serie ITALIA - Sorteo Nº 81 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a EDGAR VEGA C. - Instituto Nacional de Seguros
Serie ESPAÑA - Sorteo Nº 96 - Fav. el Nº 1-11 - Pert. a CANDELARIO GARCIA - San José

— SERIEDAD Y HONRADEZ —

**MUEBLERIA "EL HOGAR"**  
Favorecidos en el sorteo de ayer:

Serie Nº 2 — Sorteo Nº 89 - Nº 11 - Serie Par - Fernando Montero J. - Ferrocarril Eléctrico al Pacífico - San José.
Serie Nº 3 — Sorteo Nº 75 - Nº 1 - Serie Par - Yolanda Espinoza Q. - Tienda Yolis - San José.
Serie Nº 4 — Sorteo Nº 52 - Nº 11 - Serie Par - Estela Céspedes de Chavarría - San José.
Serie Nº 5 — Sorteo Nº 29 - Nº 11 - Serie Par - Zeneida de Fernández - San José.

**ALMACEN NEW ENGLAND S. A.**  
SORTEOS EFECTUADOS HOY EN LA AGENCIA JUDICIAL MUNICIPAL — LUNES 27 DE FEBRERO DE 1961

Serie New England Nº 69 - Sorteo Nº 51 - Fav. el Nº 118 Pertenece a BELARMINA FLORES DE CAMPOS
Serie New England Nº 67 - Sorteo Nº 50 - Fav. el Nº 153 Pertenece a ARGENTINA PARRALES DE ESPINOZA
Serie New England Nº 70 - Sorteo Nº 35 - Fav. el Nº 105 Pertenece a LILLIAM DE CASTRO
Serie New England Nº 71 - Sorteo Nº 24 - Fav. el Nº 112 Pertenece a AL MARRERO PALMA
Serie New England Nº 72 - Sorteo Nº 14 - Fav. el Nº 086 Pertenece a GRACIELA ODOR DE BAZO
Serie New England Nº 73 - Sorteo Nº 9 - Fav. el Nº 042 Pertenece a GLORIA ODOR DE CASAFONT

NUESTRO SISTEMA DE VENTAS POR CLUBES SIGNIFICA PARA USTED, ECONOMIA, GARANTIA DE CALIDAD Y PRECIOS Y EL RESPALDO DE NUESTRA MAS AMPLIA SERIEDAD COMERCIAL

En formación Serie New England Nº 74 - € 5.00 semanales

**INVICTA**  
**JOYERIA REISS** Edificio Escarré  
CLUBES EN CONSTANTE FORMACION.  
SORTEOS SEMANALES SIN SERIE.  
Y EN CUENTA CORRIENTE.  
NUESTROS CLUBES ESTAN DEBIDAMENTE AUTORIZADOS Y GARANTIZADOS!

**VILLANUEVA, S. R., LTDA.**  
CARTAGO — SAN JOSE  
Avenida del Comercio — 175 vrs. Sur del Cine Rex  
Máquinas de coser, radios, bicicletas, cocinas eléctricas, instrumentos musicales, toda clase de muebles, etc.  
Socios favorecidos el día 26 de febrero de 1961 con el Nº 810, aproximación anterior

Serie Guatemala - Sorteo Nº 52 - Leonidas Sánchez Villalta Cartago
Serie Honduras - Sorteo Nº 42 - Flor María Viquez P. San Francisco de Cartago
Serie India - Sorteo Nº 31 - Oscar Orozco Ulloa San Francisco de Cartago
Serie Jamaica - Sorteo Nº 27 - Consuelo Arrieta de Cedeño San Rafael de Oreamuno
Serie Japón - Sorteo Nº 20 - Miriam Leandro de Mora (Atrasada) - Turrialba

Con el Nº 811 del primero:  
Serie México - Sorteo Nº 2 - Teodilo Camacho Ureña San Antonio de Corralillo

**Joyería La ETERNA**  
en Avenida Central

Para un Reloj distinguido, bello y de duración: un RELOJ NIVADA!

**NIVADA ANTARTIC**  
es el Reloj preciso y exacto a todas horas, en cualquier clima o altitud!

**NIVADA ANTARTIC**  
para un regalo distinguido y de duración!

**Joyería LA ETERNA**  
Avenida Central  
Clubes en constante formación.

**FAVORECIDOS EN EL SORTEO DEL DOMINGO 26 DE FEBRERO DE 1961**

Club JANET - Cuota 76 - Nº 91 FERNANDO JIMENEZ - Tilarán
Club GLORIA - Cuota 42 - Nº 91 ZOILA ROSA BERMUDEZ - Puriscal

Club FAY Favorecido Anteriormente

# FUNCIONES DEL CONTADOR PUBLICO DA A CONOCER RESPECTIVO COLEGIO

Suscrita por el Presidente y el Secretario del Colegio de Contadores Públicos de Costa Rica, señores Emilio Garnier B. y Oscar Chaves E., respectivamente, se ha enviado a nuestro Director la carta que dice así:

Señor don Andrés Borrasé. Director de LA PRENSA LIBRE. San José.

Estimado señor Director: Con motivo de algunas publicaciones hechas en la prensa nacional hace varios días, relacionadas con certificaciones de Contadores Públicos, nuestro Colegio ha estimado necesario servirle de la oportunidad para hacer un poco de divulgación acerca de las verdaderas funciones del Contador Público, su radio de acción y verdaderas responsabilidades, ya que aparentemente no existe un claro concepto de las mismas.

Es necesario subrayar que las auditorías externas deben ser realizadas por personas o firmas independientes, de reconocida competencia profesional e incorporadas debidamente a este Colegio. El Contador Público debe estar en capacidad de rendir una opinión imparcial y técnica de los resultados de la auditoría que haya realizado, y la misma debe basarse en los registros de contabilidad, que deben ser examinados con entera libertad, sin limitaciones que impidan un completo conocimiento de la realidad. Su función es totalmente independiente de la Gerencia de la empresa examinada y, entre otras tareas, tiene la principal de reportar si los estados financieros representan adecuadamente las realizaciones de la Gerencia. El auditor externo es fundamentalmente un crítico y su función básica es revisar la política del negocio en lo que atañe o se refleja en los estados principales de la contabilidad.

El reporte del auditor externo, en consecuencia, indica si dicho profesional considera que los estados contables de la compañía representan debidamente la posición financiera y el resultado de sus operaciones de acuerdo con los principios de contabilidad generalmente aceptados.

Antes de emitir su opinión, debe el Auditor examinar, mediante análisis, los estados financieros de los libros, registros y archivos del cliente. Es el cliente y no el Auditor quien prepara los estados financieros que han de ser examinados. La Gerencia de una empresa tiene la responsabilidad de mantener los sistemas y registros contables adecuados para la preparación de los estados financieros, los cuales necesitan estudiar los accionistas, acreedores y administradores de la empresa. La Gerencia no puede eludir esa responsabilidad por el solo hecho de contratar auditores independientes. Y es la Gerencia, no el auditor, la responsable por la exactitud de esos estados.

En todo informe de auditoría, generalmente en el primer párrafo, se dice que el Auditor ha examinado los estados financieros del cliente. Estos, repetimos, son preparados por el cliente. El reporte del Auditor es el producto de su trabajo, el cual puede ser acompañado por los estados del cliente, pero es necesario hacer una clara distinción entre ambos documentos. El reporte es la opinión del auditor. Desde luego, la opinión del auditor externo pierde su valor si el mismo no es completamente independiente. Es el propio auditor quien debe rechazar cualquier medida o sugerencia que venga a limitar su libertad de acción en el trabajo. Esta independencia es factor esencial para que él pueda cumplir a cabalidad su función como Contador Público Autorizado.

Nos hemos permitido redactar los conceptos anteriores, en el mejor deseo de colaborar en esta forma a clarificar aspectos de la profesión que en muchas ocasiones, por falta de mejor definición de los campos, se presta fácilmente a confusiones en perjuicio de la profesión.

Al saludarle muy atentamente, nos servimos de la oportunidad para suscribirnos muy atentos y seguros servidores,

COLEGIO DE CONTADORES PUBLICOS DE COSTA RICA  
Emilio Garnier B. Presidente.  
Oscar Chaves E. Secretario.



# INCUMPLEN GRAN NUMERO DE SERVIDORES PUBLICOS SUS CONTRATOS CON EL ESTADO

La Dirección General de Servicio Civil se ha dirigido a los Ministerios enterándolos de que gran número de servidores públicos incumplen contratos que han suscrito con el Estado. Se trata de servidores de la Administración que han firmado contrato con el Estado para realizar estudios especiales y adiestramientos mediante becas. Es de notar —dice el Servicio Civil— que algunos servidores

ni siquiera han finiquitado la obligación de prestar sus servicios al Estado en el ramo de su especialización una vez completado su adiestramiento. La Dirección General de Servicio Civil transcribe a los Ministerios los trámites que deben seguirse para la firma de esos contratos, a fin de que los servidores públicos que se beneficiarán con becas cumplan con sus obligaciones.

**MANGUERAS**  
y REGADERAS PARA JARDIN  
en  
**Compañía Mercantil S. A.**

## A LOS PADRES DE FAMILIA:

considerando que en este tiempo estarán Uds. muy preocupados pensando en la compra de los uniformes para sus hijos, y como desean conseguir algo bueno... uniformes que, en el colegio o escuela les den distinción, los invitamos a estudiar lo que a continuación les recomendamos:



EN ESTE AÑO  
OBTENGA PARA SUS HIJOS...

# CALIDAD EN UNIFORMES

DE LAS MARCAS

# Mc GREGOR Y VENUS



## OFRECEMOS ADEMAS:

Pantalones de casimir azul cortos para escolares . . . . . ₡ 14.50  
Camisas blancas tipo sport para escolares desde . . . . . ₡ 10.00

## Y COMO COMPLEMENTO

Corbatas especiales para colegiales a . . . . . ₡ 3.00

## MAS CALIDAD...

A MAS BAJOS PRECIOS EN

# TIENDA CAPITOL

LA CAPITAL DE LA MODA

Calle Segunda — 75 varas al Sur del Correo

VISTE AL CABALLERO ELEGANTE... EN TODAS LAS EDADES Y PARA TODA OCASION!

Vea los lunes en Canal 7 TV a las 7 de la noche: LUNES DEPORTIVO Mc. GREGOR a cargo de Luis Cartín.

## CON DINERO DEL VECINDARIO CONCLUYERON IGLESIA DE B. CLARET

En días pasados se concluyó la iglesia del Barrio Claret, la cual fue construida mediante rifas y aportaciones voluntarias entre el estado vecindario.

Dicha construcción comenzó en 1955. Se levantaron los muros sobre la base antigua y, tuvo que ser demolida más tarde por que aquella no servía. Iniciada de nuevo, la obra fue levantada poco a poco hasta concluir la, como podemos apreciar en la fotografía.

El total de costo se elevó en dinero efectivo a ₡38.000 y un equipo de altavoces que valen ₡4.000,00 con lo cual, hoy Barrio Claret levantó y equipó su iglesia con un costo total de ..... ₡42.000,00.

Según nos contó el Tesorero de la Junta, tal obra debió a que el Padre Arié les dio campo amplio para que ellos llevaran a cabo la construcción por sí solos y operasen al antojo de la junta de acuerdo con los contrabuyentes.

REPUESTOS PARA RENAULT 4. C. V. y DAUPHINE

Surtido completo, importación directa.  
VAR PARTS, Ltda.  
Frente Estación Coca Cola.  
Tel.: 5552 - Ap.: 2648

## Vea EL NUEVO OPEL REKORD



En exhibición dentro de muy pocos días!

**LACHNER & SAENZ** Ltda.  
TELEFONOS: 1254 - 5252 - 4199  
APARTADO XIV

## COLEGIO SEMINARIO

Pantalón kaki army 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 29.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 32.50  
Camisas tipo PILOTO del 12 al 13 . . . . . 18.00  
Camisas tipo PILOTO del 13½ en adelante . . . . . 20.00

## LICEO DE COSTA RICA

Pantalón army gris 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 29.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 32.50  
Camisas gris tipo PILOTO del 12 al 13 . . . . . 18.00  
Camisas gris tipo PILOTO del 13½ en adelante . . . . . 20.00

## LICEO SAN JOSE

Pantalón army beige (mercerizado y sanforizado)  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 29.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 32.50  
Camisas beige del 12 al 13 . . . . . 17.00  
Camisas beige del 13½ en adelante . . . . . 18.00

## LICEO NAPOLEON QUESADA

Pantalón OLIVA (mercerizado y sanforizado)  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 29.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 32.50  
Camisas beige del 12 al 13 . . . . . 17.00  
Camisas beige del 13½ en adelante . . . . . 18.00

## LICEO DEL SUR

Pantalón de casimir azul  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 24.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 27.50  
Camisas gris del 12 al 13 . . . . . 18.00  
Camisas gris del 13½ en adelante . . . . . 20.00

## LICEO LUIS DOBLES SEGREDA

Pantalón de casimir azul  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 24.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 27.50  
Camisas beige del 12 al 13 . . . . . 17.00  
Camisas beige del 13½ en adelante . . . . . 18.00

## COLEGIO LA SALLE

Casimir azul  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 24.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 27.50  
Camisas beige del 12 al 13 . . . . . 17.00  
Camisas beige del 13½ en adelante . . . . . 18.00

## COLEGIO SAN BOSCO

Pantalón kaki army 2 x 2 (mercerizado y sanforizado)  
Tallas del 12 al 16 . . . . . ₡ 29.50  
Tallas del 28 en adelante . . . . . 32.50

## COLEGIO LOS ANGELES

Pantalón color café  
Tallas del 28 en adelante . . . . . ₡ 26.50  
Camisas beige del 13½ en adelante . . . . . 18.00